

- ✓ Présenter quelqu'un et se présenter
- ✓ Les verbes *ser* et *tener*

Album de Ángela Aguilar, Primero soy mexicana, 2018



¿Quién es Ángela Aguilar?

Ángela Aguilar es una cantante mexicana. Tiene 17 años. Nació¹ en Los Ángeles, Estados Unidos. Tiene nacionalidad mexicana y estadounidense. Con una carrera muy prometedora, la intérprete ha llevado² el género del regional mexicano más allá³ de las fronteras de México gracias a su participación en eventos⁴ mediáticos como los Grammy Latino de 2018 cuando interpretó la canción de *La Llorona*.

Artículo de *Vogue México*, 2021 - Adaptado

1. elle est née - 2. a porté - 3. au-delà - 4. des événements

VOCABULARIO

Audio 22va5201

- **primero:** d'abord
- **también:** aussi
- **la edad:** l'âge
- **la nacionalidad:** la nationalité
- **un país:** un pays
- **español(a):** espagnol(e)
- **estadounidense:** américain(e) (= des États-Unis)
- **francés/francesa:** français(e)
- **mexicano(a):** mexicain(e)
- **SER:** être
- **TENER [ie]:** avoir

¡Ya lo sé!

Observa

1 ¿Cómo se siente Ángela Aguilar en la foto?
 regular fatal fenomenal

Lee

2 Subraya las nacionalidades mencionadas en el texto con un color y los países con otro color.

3 Completa las informaciones sobre Ángela Aguilar.

Nombre:

Apellido:

Edad:

Nacionalidades:

Profesión:

4 ¿Verdadero o falso?

- a. Ángela tiene tres nacionalidades. V F
- b. Canta solo en México. V F
- c. Participa en eventos mediáticos. V F

Escribe

5 Indica tu nacionalidad y tu edad.

.....

.....



el Minuto cultural

México y Estados Unidos (EE. UU.) son dos países vecinos. Los mexicanos que viven en EE. UU. son muy numerosos.

Les verbes ser et tener

On emploie **ser** pour la profession, l'origine, la nationalité et **tener** pour l'âge.

SER: soy, eres, es, somos, sois, son

TENER: tengo, tienes, tiene, tenemos, tenéis, tienen

Ángela Aguilar es mexicana y tiene 17 años.

→ Gramática p. 32

AHORA TÚ

Les verbes ser et tener

Completa con *ser* y *tener* conjugados.

- a. Mi amigo Silvio argentino.
- b. ¿Vosotras cantantes?
- c. Alex y yo doce años.
- d. Martín y Amalia mexicanos.
- e. ¿Y tú? ¿ francés?
- f. Yo orígenes españoles.

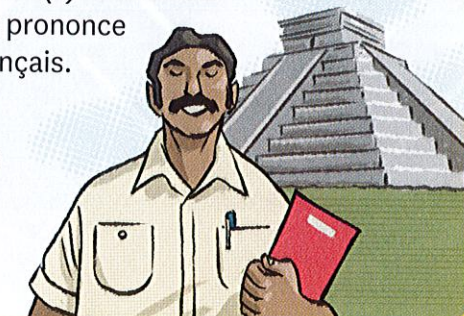
¿Se te traba la lengua?

Audio 22va5202

La lettre "x" a une prononciation particulière dans *México* et *mexicano(a)*. Dans tous les autres cas, elle se prononce comme le "x" [ks] français.

Escucha y repite:

El experto mexicano explora México al máximo.



Otra famosa mexicana

Cita los puntos en común entre Ángela Aguilar y Frida Kahlo. Utiliza los verbos *ser* y *tener* y las palabras: mexicana, artista, corona de flores, famosa.

FUERZA 1 ★ Mira el dibujo.

FUERZA 2 ★★ Lee el texto.



Dibujo de M. Madrid, 2019

Frida Kahlo fue una gran pintora¹ mexicana. Vivió² durante una época de grandes cambios³ en México y en el mundo, y se casó⁴ con Diego Rivera, otro famoso pintor mexicano.

I. Thomas, *Frida Kahlo*, 2019

1. peintre - 2. elle a vécu
 3. changements - 4. elle s'est mariée

Mi lección del día

Handwriting practice area with a pencil icon and a lightbulb icon.

El consejo del día

Quand un texte est accompagné d'une image, sers-toi de l'image pour comprendre le contexte et le sens du texte.

Je révise et je m'entraîne

Les verbes *ser* et *tener* (leçon + exercices) ... → page 32

Le vocabulaire de l'identité et des nationalités (mots + exercices) ... → page 34

- ✓ Comprendre des questions
- ✓ La forme interrogative



VOCABULARIO

Audio
22va5204

- ¿cómo?: comment?
- ¿cuál?: quel(le)?
- ¿cuándo?: quand?
- ¿cuántos?: combien?
- ¿cuántos años?: quel âge?
- ¿(de) dónde?: (d')où?
- ¿qué?: quel(le) / quel(le)s?
- ¿quién?: qui?
- SER de / VENIR de: être de / venir de



El origen de la palabra "mexicanos" viene de los indígenas "mexicas" (también llamados aztecas) que fundaron la ciudad de México-Tenochtitlán en el siglo XIV, antes de la colonización española.

Observa

- Subraya las respuestas correctas.
 - La Voz Kids es un concurso emitido en la radio / en la televisión.
 - Existe en un solo país / muchos países.

Mira el vídeo

Vidéo
22va5203

- ¿Qué edad tiene cada candidato?

Mabel	•	•	10 años
René	•	•	11 años
Luis Ángel	•	•	12 años
Sarah Jade	•		

Escucha las preguntas del jurado y completa.

- ¿..... estás?
- ¿..... te llamas?
- ¿..... años tienes?
- ¿..... vienes?

Completa con nombres de países.

Sarah Jade es de
y también de

Di cómo se llaman los miembros del jurado.

Dialogad

- En grupos. Preparad preguntas como en La Voz Kids. Inventad la identidad de un(a) candidato(a). Interpretad el diálogo. Luego cambiad los papeles.

La forme interrogative

En espagnol, les questions portent aussi un point d'interrogation en début de phrase. Il s'écrit à l'envers: ¿

¿Cuántos años tiene Luis Ángel?

→ Gramática p. 32

AHORA TÚ

La forme interrogative

Escribe preguntas para una entrevista.

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

¿Se te traba la lengua? Audio
22va5205

Il y a toujours un accent écrit sur les pronoms interrogatifs. De ce fait, on insiste sur la syllabe où cet accent est présent.

Escucha y repite las frases cada vez más rápido:

- ¿Quién es?
- ¿Cómo es?
- ¿De dónde es?
- ¡No lo sé!



Adivina la respuesta

Completa las frases misteriosas con las vocales A, E, I, O, Ó, U. Luego escribe la respuesta a la pregunta.

_ S _ N C _ ND _ D _ T _ D _ D _ C _ _ Ñ _ S.
¿C _ M _ S _ LL _ M _ ?



Mi lección del día

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

Je révise et je m'entraîne

La forme interrogative (leçon + exercices) → page 32

Le vocabulaire de l'identité (mots + exercices) → page 34

El consejo del día

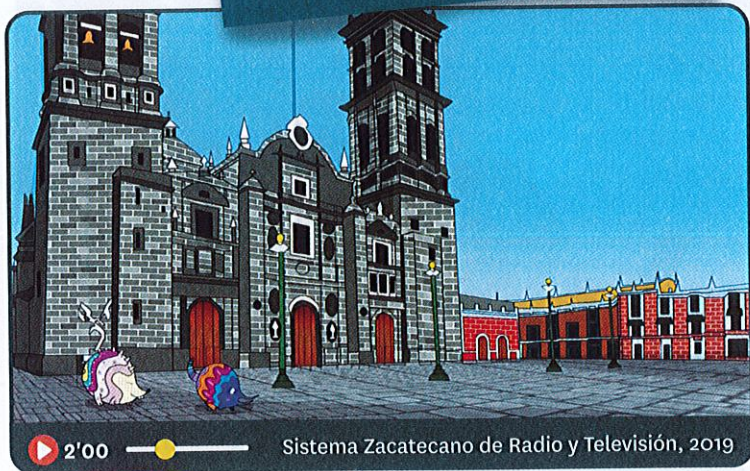
À la première écoute d'un audio ou d'une vidéo, note quelques mots-clés. À la deuxième écoute, complète avec des informations qui te semblent importantes.

LECCIÓN 3 En México, hay...

- ✓ Lister des éléments
- ✓ Les articles indéfinis

MÉXICO

- 128 millones de habitantes
- Capital: Ciudad de México
- Lengua: español y 67 lenguas indígenas



¡Ya lo sé!

Lee

- 1 Lee la información sobre México y completa las frases.
- En México, hay ciento millones de habitantes.
 - Los colores de la bandera mexicana son:

Mira el vídeo Vidéo 22va5206

- 2 Primera parte
- Adivina qué significan estas palabras: cataratas • catedrales • estatuas • vestigios • playas • desiertos
 - Mira el vídeo y di lo que ves en cada imagen. En México, hay...
 - Segunda parte
Completa las casillas con el nombre de los jóvenes. Indica con flechas dónde viven.

FUERZA 3 ★★ ★

Yo soy _ _ _ _ _ .
Yo soy _ _ _ _ _ .

FUERZA 1 ★

Yo soy R _ N _ T _ .
Yo soy J _ R G _ .
Yo soy C _ R _ L _ .
Yo soy M _ R _ A _ O _ .

FUERZA 2 ★ ★

Yo soy _ _ _ _ l .
Yo soy _ L _ _ _ .
Yo soy _ _ _ _ l .
Yo soy A _ U _ _ _ í _ .

Hablad

- 4 En parejas. Grabad un vídeo para presentaros. Mencionad la ciudad de vuestro colegio y decid lo que hay en ella.

Les articles indéfinis

Singulier → un (masculin), una (féminin).
Pluriel → en général, on n'utilise pas d'article indéfini.
Hay un desierto, una playa y Ø cataratas.
→ Gramática p. 33

AHORA TÚ

Les articles indéfinis

- Completa con "un", "una" o "Ø".
- En México hay vestigios aztecas.
 - En Ciudad de México, hay catedral y palacio.
 - México es país de América del Norte.
 - Veo monumentos espléndidos.

¿Se te traba la lengua? Audio 22va5207

La lettre "h" est toujours muette en espagnol.
Escucha y repite el trabalenguas:
Hay la historia del hermano de Héctor Hernández hoy en la tele.

Los símbolos de México Audio 22va5208

- a. Escucha el audio e indica el número de los emojis.
-
- b. Busca sus nombres en la sopa de letras.
- FUERZA 1** ★ Encuentra 5 nombres
FUERZA 2 ★ ★ Encuentra 8 nombres.
FUERZA 3 ★ ★ ★ Encuentra 11 nombres.

X	R	T	B	C	P	I	Ñ	A	T	A	K
M	I	C	R	A	M	G	L	K	M	C	Ñ
L	V	A	Z	L	A	V	R	A	G	W	F
U	E	R	E	A	R	V	P	H	C	J	E
C	R	A	T	V	I	E	V	L	H	T	F
H	A	Y	A	E	A	S	Y	O	I	C	E
A	N	R	C	R	C	T	T	H	L	A	Ñ
D	O	A	O	I	H	I	G	Q	E	T	B
O	P	Q	Ñ	T	I	G	V	L	S	R	F
R	A	Z	Q	A	O	I	K	O	J	I	J
K	L	P	L	Y	D	O	O	F	R	N	V
S	B	V	Ñ	O	K	M	W	R	G	A	E

Mi lección del día

El consejo del día
Entraîne-toi à bien prononcer en écoutant et en répétant régulièrement les "trabalenguas".

Je révise et je m'entraîne

- Les articles indéfinis (leçon + exercices) → page 33
- Le vocabulaire du Mexique (mots + exercices) → page 35

- ✓ Expliquer une tradition
- ✓ Le présent de l'indicatif



Fotograma de la película Coco, 2017

Una celebración feliz y alegre

El Día de Muertos es una celebración muy representativa de la cultura mexicana. Esta celebración es una hermosa oportunidad de recordar a¹ nuestros seres queridos² de una manera feliz y alegre. Cada año, construyo un altar³ de muertos en casa. Los altares generalmente tienen la foto (o fotos) de tus seres queridos, su comida⁴ y pan favoritos, velas, flores y más. Me maquillo como Catrina, invito a mi familia, cocino⁵ algo rico y disfruto⁶ de la bellísima película Coco.

S. Martínez, mamalatinatips.com, 2018 - Adaptado

1. se souvenir de - 2. personnes qu'on aime - 3. un autel
4. aliments - 5. je cuisine - 6. je passe un bon moment avec

VOCABULARIO

Audio 22va5209

- un altar: un autel
- un esqueleto: un squelette
- una fiesta / una celebración: une fête
- alegre: joyeux(se)
- feliz: heureux(euse)
- CELEBRAR: fêter
- MAQUILLAR(SE): (se) maquiller

¡Ya lo sé!

Observa

1 Di qué elementos hay en el altar de Muertos de la película Coco.



Lee

- 2 ¿Verdadero o falso?
- El Día de Muertos es una celebración triste. V F
 - La autora construye un altar de muertos. V F
 - La autora celebra el Día de Muertos sola. V F
- 3 Para ti, ¿cuál es la palabra clave del texto? ¿Cuántas veces aparece?
- 4 La autora menciona cinco cosas que hace para el Día de Muertos. Subráyalas en el texto.

Habla

5 Explica lo que hacen los mexicanos cada 2 de noviembre. Usa los verbos: celebrar - instalar - reunirse - maquillarse...



Los símbolos del Día de Muertos son dos esqueletos muy elegantes: uno femenino, la Catrina, y uno masculino, el Catrín.

Le présent de l'indicatif

- Les terminaisons des verbes réguliers:
- verbes en -ar: o, as, a, amos, áis, an
 - verbes en -er: o, es, e, emos, éis, en
 - verbes en -ir: o, es, e, imos, ís, en

→ Gramática p. 33

AHORA TÚ

Le présent de l'indicatif

- Separa los verbos. celebravivesescuchascocinacantavisitas
- Escribe la 1ª persona del singular de cada verbo.

Nos maquillamos para el Día de Muertos

a. Copia las palabras siguientes y añade flechas:

- la cara la nariz los ojos la boca



b. Lee el tutorial. Inventa otro maquillaje con colores vivos y escribe tu propio tutorial.

Como dice el refrán

Mientras hay vida, hay esperanza.

Ce proverbe existe aussi en français. Complète-le et mémorise le *refrán* espagnol: "Tant qu'il y a de la ..., il y a de ..."

ETAPAS

1 Aplico pintura blanca en la cara y pinto los ojos de negro.

2 Coloreo la nariz de negro.

3 Trazo líneas negras en la boca.

Día de muertos

TUTORIAL PARA MAQUILLARSE

Curiosity (México), 2018

Mi lección del día

El consejo del día

Quand tu lis un texte inconnu pour la première fois, prends appui sur les mots transparents et sur les mots que tu connais déjà. Repère ensuite les mots-clés.

Je révise et je m'entraîne

- Le présent de l'indicatif (leçon + exercices) → page 33
- Le vocabulaire du visage et de la fête des Morts (mots + exercices) → page 35